

# ÚČETNÍ ZÁVĚRKA

k 31. prosinci 2004

Příloha k výroční zprávě

## SHEET OF BALANCE

as of 31<sup>st</sup> Dec. 2004

Annex to annual report



**VÝKAZ ZISKŮ A ZTRÁTY**  
**PROFIT AND LOSS ACCOUNT**

k 31. prosinci 2004 / as of: December 31, 2004

(v celých tis. Kč / in CZK thousand)

Rok / Year	Měsíc / Month	IČO / Organization Ident. No.
2004	12	4   6   9   6   2   7   7   8

Obchodní firma účetní jednotky  
 Accounting unit trade name:  
**DT výhybkárna a mostárna a. s.**

Sídlo nebo místo bydliště účetní jednotky  
 Registered address:

**Dolní 100**  
**797 11 Prostějov**

Označení Designation	Text Text	Skutečnost v účetním období Actual results in accounting period		
		2004	2003	2002
<b>I+II</b>	<b>Tržby za prodej zboží a výkony Production and goods</b>	<b>838 736</b>	<b>863 118</b>	<b>1 093 212</b>
I+II.1.	z toho: tržby za prodej zboží a vl. výrobků a služeb Revenues from own products, services and goods	780 722	782 030	991 903
II.2.	Změna stavu vnitr. zásob vlastní výroby Change in inventory of own production	35 563	-15 987	4 915
II.3.	Aktivace Capitalization	22 451	97 075	96 394
A+B	Náklady vynaložené na prodané zboží a výkon. spotřeba Production consumption and goods expenses	575 019	576 012	646 113
+	Přidaná hodnota Added value	263 717	287 106	447 099
C	Osobní náklady Personnel expenses	166 500	164 490	214 163
E	Odpisy dlouhod. nehmot. a hmotného majetku Depreciation of tangible and intangible fixed assets	45 433	52 967	42 353
G	Změna stavu rezerv, opravných položek Additions to reserves, adjustments and accruals to operating expenses	-1 536	-6 275	15 387
III+IV+V+VI	Jiné provozní výnosy Other operating revenues	14 509	8 048	8 196
D+F+H +I	Jiné provozní náklady Other operating expenses	10 481	12 321	18 276
<b>*</b>	<b>Provozní výsledek hospodaření Operating profit/loss</b>	<b>57 348</b>	<b>71 651</b>	<b>165 116</b>
M	Změna stavu rezerv, opr. položek ve finanční oblasti Accounting for reserves and adjustments to financial revenues	-4 400	-30 040	43 504
VII+VIII+IX+X+ XI+XII	Jiné finanční výnosy Other financial revenues	2 805	2 297	2 296
J+K+L+M+P+Q	Jiné finanční náklady Other financial expenses	37 026	70 216	26 817
*-Q	Finanční výsledek hospodaření včetně daně z příjmu z běžné činnosti Profit and Loss Statement, including income tax from common activities	-29 821	-37 879	-68 025
<b>**</b>	<b>Výsl. hospodaření za běžnou činnost Ordinary income</b>	<b>27 527</b>	<b>33 772</b>	<b>97 091</b>
XIII	Mimořádné výnosy Extraordinary revenues	0	0	568
R+S	Mimořádné náklady Extraordinary expenses	0	-176	0
*	Mimořádný výsledek hospodaření Extraordinary income	0	-176	568
T	Převod podílu na výsl. hosp. společ. Transfer of shares to the profit and loss statement of the company	0	0	0
<b>***</b>	<b>Hosp. výsledek za účetní období Profit/loss of accounting period</b>	<b>27 527</b>	<b>33 596</b>	<b>97 659</b>

**ROZVAHA**  
**BALANCE SHEET**

k 31. prosinci 2004 / as of: December 31, 2004

(v celých tis. Kč / in CZK thousand)

Obchodní firma účetní jednotky  
Accounting unit trade name:  
**DT výhybkárna a mostárna a. s.**

Sídlo nebo místo bydliště účetní jednotky  
Registered address:

**Dolní 100**  
**797 11 Prostějov**

Rok / Year	Měsíc / Month	IČO / Organization Ident. No.
2004	12	4   6   9   6   2   7   7   8

Označení Designation	Aktiva Assets	Skutečnost v účetním období Actual results in accounting period		
		2004	2003	2002
	<b>AKTIVA CELKEM / TOTAL ASSETS</b>	<b>792 473</b>	<b>673 312</b>	<b>646 630</b>
A.	Pohledávky za upsání vlastní kapitál / Receivables for capital subscription	0	0	0
B.	Dlouhodobý majetek / Fixed assets	310 024	295 413	258 575
B. I.	Dlouhodobý nehmotný majetek / Intangible fixed assets	16 603	18 330	19 260
B. II.	Dlouhodobý hmotný majetek / Tangible fixed assets	227 490	240 959	235 574
B. III.	Dlouhodobý finanční majetek / Financial investments	65 931	36 124	3 741
B. III. 1.	Podílové cenné papíry a vklady v podnicích s rozhodujícím vlivem Shares and ownership interests in enterprises with controlling influence	26 851	26 851	2 339
C.	Oběžná aktiva / Current assets	459 189	356 038	382 050
C. I.	Zásoby / Inventory	172 150	96 933	104 294
C. II.	Dlouhodobé pohledávky / Long-term receivables	4 527	7 508	14 394
C. III.	Krátkodobé pohledávky / Short-term receivables	260 487	245 827	257 250
C. IV.	Finanční majetek / Financial assets	22 025	5 770	6 112
D.	Časové rozlišení / Accruals	23 260	21 861	6 005

Označení Designation	Pasiva Liabilities	Skutečnost v účetním období Actual results in accounting period		
		2004	2003	2002
	<b>PASIVA CELKEM / TOTAL LIABILITIES</b>	<b>792 473</b>	<b>673 312</b>	<b>646 630</b>
A.	Vlastní kapitál / Equity	300 712	292 116	292 969
A. I.	Základní kapitál / Registered capital	250 000	150 000	150 000
	základní kapitál zapsaný v OR / Basic equity registered in Trade register	250 000	150 000	80 000
A. II.	Kapitálové fondy / Capital funds	0	0	0
A. III.	Rezerv. fondy, nedělitel. fond a ostat. fondy ze zisku / Reserve funds, indivisible fund and other funds from earnings	21 525	19 772	18 170
A. IV.	Výsledek hospodaření minulých let / Retained earnings	1 660	88 748	27 140
A. V.	Výsledek hospodaření běžného účetního období / Profit and loss of current accounting period	27 527	33 596	97 659
B.	Cizí zdroje / Liabilities	491 761	381 034	353 600
B. I.	Rezervy / Reserves	35 486	31 994	60 793
B. II.	Dlouhodobé závazky / Long-term payables	100	100	100
B. III.	Krátkodobé závazky / Short-term payables	133 037	73 932	100 651
B. IV.	Bankovní úvěry a výpomoci / Bank loans	323 138	275 008	192 056
B. IV. 1.	dlouhodobé bankovní úvěry / Long-term bank loans	63 678	75 826	0
C.	Časové rozlišení / Accruals	0	162	61

Sestaveno dne: Date: March 9, 2005	Podpisový záznam statutárního orgánu Statutory body signature: Ing. Vít Svoboda, CSc.
Právní forma účetní jednotky: Accounting unit legal form:  a. s. joint stock company	Předmět podnikání: Vývoj a výroba ocelových konstrukcí, mostů, kolejových zařízení, výroba a rozvod elektřiny a tepla, silniční a drážní doprava.  Objects of business: Development and production of steel structures, bridges, railway equipment, power and heat generation and distribution, road and railway transport.
	Poznámka: Remark:

## VÝROK AUDITORA

Provedl jsem ověření účetní závěrky společnosti **DT výhybkárna a mostárna a. s., Prostějov IČO 46962778** sestavené k 31.12.2004.

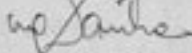
Postupoval jsem v souladu se zákonem č. 254/2000 Sb., o auditorech a auditorskými směrnici vydanými Komorou auditorů ČR.

Statutární orgán a vedení účetní jednotky odpovídá za vedení účetnictví, jeho úplnost, průkaznost a správnost a odpovídá též za sestavení účetní závěrky. Odpovědnosti auditora je vyjádřit názor na účetní závěrku jako celek na základě ověření provedeného v souladu se zákonem a auditorskými směrnici.

Podle mého názoru byla účetní závěrka sestavena na základě účetnictví vedeného v souladu se zákonem o účetnictví a příslušnými předpisy České republiky a ve všech významných souvislostech podává věrný a poctivý obraz stavu majetku, závazků, vlastního kapitálu a finanční situace účetní jednotky k 31.12. 2004.

V souladu s výše uvedeným dávám výrok „bez výhrad“ a doporučuji valné hromadě schválit účetní závěrku a rozhodnout o rozdělení zisku vykázaného za rok 2004.



  
Ing. Jaroslav Daňha  
auditor, osvědčení č. 131

V Prostějově dne 24. března 2005

### AUDITOR'S STATEMENT

I have audited the balance sheet of **DT výhybkárna a mostárna a. s., Prostějov, ID 46962778**, as at 31st December 2004.

The audit was conducted in accordance with Law No. 254/2000 Sb. on Auditors and Auditing Standards issued by the Chamber of Auditors of the Czech Republic.

The bookkeeping, its completeness, conclusiveness, and correctness and the Balance Sheet compilation are the responsibilities of the Statutory Body and the accounting office management. To express the opinion towards the Balance Sheet as a whole on the bases of verification carried out in accordance with Law and with the Auditing Standards is the responsibility of the Auditor.

The financial statement in my opinion was compiled with respect to the accounting kept according to the Act on Accounting and with relevant legislation of the Czech Republic and fairly presents in all aspects the assets, liabilities, equity, own capital and the financial position of accounting group as at 31st December 2004.

Pursuant to the facts stated above, I allow the statement "reservations free" and allow the recommendation to the General Meeting to approve the Sheet of Balance and make a decision on division of profit gained in 2004.

Ing. Jaroslav Daňha  
Auditor, licence No. 131

In Prostějov 24th March 2005